

## Shipper:

SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A.  
RUC:20136222725  
CAL. CHINCHON NRO. 1018, INT.  
501 - SAN ISIDRO - LIMA - PERU  
CNT: CRISTIAN CERNA, ALEXANDRA  
GONZALES TEL:7307300



Carrier's Reference:	SWB-No.:	Page:
86305215	HLCULI3200801138	2 / 3
Export References:		

## Consignee:

LA CALIFORNIA TRADING ESPANA S.L.  
C/ ALQUERIETA DEL ROC S/N  
46500 SAGUNTO, VALENCIA  
ESPANA VAT NR. ES B 98 569 726  
PH: 00 34 627 455 333  
EMAIL: SALVA@LACALIFORNIA SPAIN.COM

## Forwarding Agent:

## Notify Address (Carrier not responsible for failure to notify):

TRANSBULL CADIZ S.L  
PASEO DE LA CONFERENCIA 13 2 A  
11207 ALGECIRAS ESPANA  
NIF: B11017332  
CONTACTO: AITOR OJEDA  
TEL: 626049254

## Consignee's Reference:

## Place of Receipt:

## Vessel(s):

POHORJE

## Voyage-No.:

057N

## Place of Delivery:

## Port of Loading:

PAITA, PERU

## Port of Discharge:

ALGECIRAS, SPAIN

## Container Nos., Seal Nos.; Marks and Nos.

HLBU 9360574  
SEALS :  
HLD9070511  
003SF022157  
252961

## Number and Kind of Packages, Description of Goods

1 CONT. 40'X9'6" REEFER CONTAINER SLAC\*  
2288 BOXES  
WITH FRESH MANDARINS  
TANGO VARIETY  
(2288 CAJAS CON MANDARINA FRESCA  
VARIEDAD TANGO)  
PA.0805.29.90.00  
TR: 200000118483/ 200000118484  
FREIGHT COLLECT

## Gross Weight:

25380,000  
KGM

## Measurement:

SAN MIGUEL FRUITS PERU S.A. -  
MANDARINA CERTIFICADA  
CON GGN: 4050373074845  
TEMPERATURE TO BE SET AT +5,0 C

\*SLAC = Shipper's Load, Stow, Weight and Count

## Shipper's declared Value [see clause 7(2) and 7(3)]

Above Particulars as declared by Shipper. Without responsibility  
or warranty as to correctness by Carrier [see clause 11]

## Total No. of Containers received by the Carrier:

Packages received by the Carrier:

1

## Movement:

FCL/FCL

Currency:

USD

Charge	Rate	Basis	aWt/Vol/Val	P/C	Amount

RECEIVED by the Carrier from the Shipper in apparent good order and condition (unless otherwise noted herein) the total number or quantity of Containers or other packages or units indicated in the box opposite entitled "Total No. of Containers/ Packages received by the Carrier" for Carriage subject to all the terms and conditions hereof (INCLUDING THE TERMS AND CONDITIONS ON THE REVERSE HEREOF AND THE TERMS AND CONDITIONS OF THE CARRIER'S APPLICABLE TARIFF) from the Place of Receipt or the Port of Loading, whichever is applicable, to the Port of Discharge or the Place of Delivery, whichever is applicable. In accepting this Sea Waybill the Merchant expressly accepts and agrees to all its terms and conditions whether printed, stamped or written, or otherwise incorporated, notwithstanding the non-signing of this Sea Waybill by the Merchant.

## Place and date of issue:

LIMA, PERU 05.AUG.2020

## Freight payable at:

DESTINATION

FOR ABOVE NAMED CARRIER

HAPAG-LLOYD PERU S.A.C. (AS AGENT)

  
Roxana Santa Cruz

Cont/Seals/Marks	Packages/Description of Goods	Weight	Measure
	===== 2288 BOXES	===== 25380,000	KGM

SHIPPED ON BOARD, DATE : 05.AUG.2020  
 PORT OF LOADING: PAITA, PERU  
 VESSEL NAME: POHORJE VOYAGE: 057N

ALL SHIPMENTS TO/FROM SPAIN AND PORTUGAL ARE SUBJECT TO LOCAL CHARGES, SUCH AS - BUT NOT LIMITED TO - B/L-DOCUMENTATION, PORT TAXES (T3), BANK CHARGES, CUSTOMS DUTIES AS PER OFFICIAL/LOCAL TARIFFS AND ARE TO BE BORNE BY THE SHIPPER/CONSIGNEE RESP. REGARDLESS THAT LOCAL CHARGES MAY NOT FORM PART OF THE INITIAL FREIGHT QUOTATION GIVEN BY THE CARRIER AND OR HIS AGENTS.

FREIGHT COLLECT

Additional expenses and service fees related to delivery of cargo and equipment occurring in Peru are applicable. Detailed information about these standard local charges, which are part of the contract of carriage, can be found in <https://www.hapag-lloyd.com/perulocalrates> Merchants acknowledge and accept that these local charges are to be paid in Peru.

CHARGE	RATE	BASIS	W/M/V	CURR	PREPAID	COLLECT
MARINEFUEL RECOVER	552,00	CTR	1	USD		552,00
TMNL SECURITY DEST	6,50	CTR	1	EUR		6,50
THC DESTINATION	260,00	CTR	1	EUR		260,00
WHARFAG ADMIN DEST	46,50	CTR	1	EUR		46,50
EQPT TRANSFER DEST	35,00	CTR	1	EUR		35,00
CLEANING CHARG.DES	87,00	CTR	1	EUR		87,00
DEST.DOCUMENT FEE	65,00	BIL	1	EUR		65,00
SEALING CHARGE DES	15,00	CTR	1	EUR		15,00
LUMPSUM				USD		4248,00